

La direttiva richiede a tutti i conducenti di soddisfare ai requisiti minimi e non prevede periodi transitori o deroghe. Gli Stati membri che lo desiderano possono tuttavia fissare norme più severe di quelle previste.

Sebbene la Commissione avesse proposto l'inserimento di una clausola che consentiva agli Stati membri di rinnovare le patenti di guida alle stesse condizioni, per quanto riguarda gli standard medici, di quelle applicabili al momento del primo rilascio della patente, tale deroga non è stata accolta dal Consiglio in sede di adozione della direttiva. La Commissione non presenterà pertanto la proposta suggerita dall'onorevole parlamentare.

---

(<sup>1</sup>) GU L 237 del 24.8.1991.

---

(98/C 117/115)

**INTERROGAZIONE SCRITTA E-2882/97**

**di David Bowe (PSE) alla Commissione**

*(17 settembre 1997)*

*Oggetto:* Dumping — industria della potassa

Può la Commissione far sapere se — quando il Commissario Sir Leon Brittan si è incontrato con il Vice primo ministro russo sig. Anatoly Chubais nel giugno 1997 a Mosca per discutere di rapporti commerciali tra l'Unione europea e la Russia, e in particolare dei problemi relativi ai dazi antidumping — il ministro russo ha sollevato la questione della vigente misura antidumping concernente la potassa? In caso affermativo, qual è stata la risposta del Commissario?

**Risposta data da Sir Leon Brittan a nome della Commissione**

*(16 ottobre 1997)*

Nel giugno 1997 a Mosca, in occasione dell'incontro fra il commissario incaricato della politica comune in materia di commercio estero e il vice primo ministro russo, non è stata toccata la questione dei dazi antidumping sul cloruro potassico.

In ogni caso il riesame delle misure antidumping, applicabili al cloruro potassico proveniente dalla Russia, si sta concludendo e la Commissione, fra breve, sottoporrà una sua proposta al Consiglio.

---

(98/C 117/116)

**INTERROGAZIONE SCRITTA E-2883/97**

**di Glyn Ford (PSE) alla Commissione**

*(17 settembre 1997)*

*Oggetto:* Elenco in lingua latina degli ingredienti dei prodotti detergenti e cosmetici

Può la Commissione confermare la notizia secondo cui è stata introdotta una direttiva la quale stabilisce che tutti gli ingredienti dei prodotti detergenti e cosmetici debbano essere elencati in lingua latina sulle confezioni degli stessi?

**Risposta data dal sig. Bangemann a nome della Commissione**

*(8 ottobre 1997)*

La direttiva 76/768/CEE del Consiglio, del 27 luglio 1976, concernente il ravvicinamento delle legislazioni degli Stati Membri relative ai prodotti cosmetici (<sup>1</sup>) (la direttiva cosmetici), così come modificata (<sup>2</sup>), prevede l'indicazione degli ingredienti sull'etichettatura di tutti i prodotti cosmetici inclusi i detergenti.